

3) *Post Invest Europe Sàrl* wordt verwezen in de kosten.

(<sup>1</sup>) PB C 343 van 10.11.2012

**Beschikking van de president van het Gerecht van 8 mei 2013 — Talanton/Commissie**

(Zaak T-165/13 R)

(„Kort geding — Arbitragebeding — Overeenkomsten gesloten in kader van zevende kaderprogramma voor activiteiten op gebied van onderzoek, technologische ontwikkeling en demonstratie (2007-2013) — Subsidiabele kosten — Terugbetaling van betaalde bedragen — Verzoek om opschorting van tenuitvoerlegging — Geen spoedeisendheid”)

(2013/C 225/182)

Procestaal: Grieks

**Partijen**

*Verzoekende partij:* Talanton AE — Symvouleftiki-Ekpaideftiki Etaireia Dianomon, Parochis Ypiresion Marketigk kai Dioikisis Epicheiriseon (Athene, Griekenland) (vertegenwoordigers: M. Angelopoulos en K. Damis, advocaten)

*Verwerende partij:* Europese Commissie (vertegenwoordigers: A. Cordewener en D. Triantafyllou, gemachtigden)

**Voorwerp**

Verzoek om opschorting van de tenuitvoerlegging van verschillende besluiten betreffende de terugbetaling van de bedragen die aan verzoekster zijn betaald ter uitvoering van overeenkomsten gesloten in het kader van het zevende kaderprogramma voor activiteiten op gebied van onderzoek, technologische ontwikkeling en demonstratie (2007-2013)

**Dictum**

- 1) *Het verzoek in kort geding wordt afgewezen.*
- 2) *De beslissing omtrent de kosten wordt aangehouden.*

**Beschikking van de president van het Gerecht van 5 juni 2013 — Rubinum/Commissie**

(Zaak T-201/13 R)

(„Kort geding — Vergunning voor toevoegingsmiddelen voor diervoeding — Verordening tot schorsing van vergunningen voor preparaat van *Bacillus cereus* var. *toyoi* — Verzoek om opschorting van tenuitvoerlegging — Spoedeisendheid — Belangenafweging”)

(2013/C 225/183)

Procestaal: Duits

**Partijen**

*Verzoekende partij:* Rubinum SA (Barcelona, Spanje) (vertegenwoordigers: C. Bittner en P.-C. Scheel, advocaten)

*Verwerende partij:* Europese Commissie (vertegenwoordigers: D. Bianchi, G. von Rintelen en B. Schima, gemachtigden)

**Voorwerp**

Verzoek om opschorting van de tenuitvoerlegging van uitvoeringsverordening (EU) nr. 288/2013 van de Commissie van 25 maart 2013 tot schorsing van de vergunningen voor het preparaat van *Bacillus cereus* var. *toyoi* (NCIMB 40112/CNCM I-1012) overeenkomstig de verordeningen (EG) nr. 256/2002, (EG) nr. 1453/2004, (EG) nr. 255/2005, (EG) nr. 1200/2005, (EG) nr. 166/2008 en (EG) nr. 378/2009 (PB L 86, blz. 15)

**Dictum**

- 1) *Het verzoek in kort geding wordt afgewezen.*
- 2) *De beschikking van 15 april 2013, Rubinum/Commissie (T-201/13 R) wordt ingetrokken.*
- 3) *De beslissing over de kosten wordt aangehouden.*

**Beschikking van het Gerecht van 4 juni 2013 — Daniel Swarovski/BHIM — Swarovski (Daniel Swarovski Privat)**

(Zaak T-55/09) (<sup>1</sup>)

(2013/C 225/184)

Procestaal: Duits

De president van de Eerste kamer heeft de doorhaling van de zaak gelast.

(<sup>1</sup>) PB C 102 van 1.5.2009.

**Beschikking van het Gerecht van 10 juni 2013 — Trasys/Commissie**

(Zaak T-277/09) (<sup>1</sup>)

(2013/C 225/185)

Procestaal: Engels

De president van de Eerste kamer heeft de doorhaling van de zaak gelast.

(<sup>1</sup>) PB C 244 van 10.10.2009.